

IDW

26

COVER A

SONIC™

THE HEDGEHOG

TRADUCCION LATINO



SEGA®

FLYNN • STANLEY • TRAMONTANO • HERMS • BRECKEL



SONIC™
THE HEDGEHOG

HISTORIA
IAN FLYNN

ARTE
EVAN STANLEY
PRISCILLA TRAMONTANO

COLORES
MAT HERMS
HEATHER BRECKEL

LETRAS
SHAWN LEE

EDITOR ASISTENTE
RILEY FARMER

EDITOR
DAVID MARIOTTE

TRADUCCION Y EDICION:
ALEXIS CHAVEZ Y EMILIO O. SEGADO
TRADUCCIÓN TRAIDA POR



Special thanks to Mai Kiyotaki, Aaron Webber, Michael Cisneros, Sandra Jo, and everyone at Sega for their invaluable assistance.

For international rights, contact licensing@idwpublishing.com

IDW®
www.IDWPUBLISHING.com

Chris Ryall, President & Publisher/COO • Cara Morrison, Chief Financial Officer • Matthew Ruzicka, Chief Accounting Officer • David Hedgecock, Associate Publisher
John Barber, Editor-in-Chief • Justin Elsing, Editorial Director, Graphic Novels & Collections • Scott Dunbier, Director, Special Projects • Jerry Bennington, VP of New Product
Development • Lorelei Bunjes, VP of Technology & Information Services • Jud Meyers, Sales Director • Anna Morrow, Marketing Director • Tara McCrillis, Director of Design &
Production • Mike Ford, Director of Operations • Shauna Monteforte, Manufacturing Operations Director • Rebekah Cahalin, General Manager

Ted Adams and Robbie Robbins, IDW Founders

SEGA®

Facebook: facebook.com/idwpublishing • Twitter: [@idwpublishing](https://twitter.com/idwpublishing)
YouTube: youtube.com/idwpublishing Tumblr: tumblr.idwpublishing.com
Instagram: instagram.com/idwpublishing



SONIC THE HEDGEHOG #26. FEBRUARY 2020. © SEGA. SEGA, the SEGA logo and SONIC THE HEDGEHOG are either registered trademarks or trademarks of SEGA Holdings Co., Ltd. or its affiliates. All rights reserved. SEGA is registered in the U.S. Patent and Trademark Office. All other trademarks, logos and copyrights are property of their respective owners. © 2020 Idea and Design Works, LLC. All Rights Reserved. IDW Publishing, a division of Idea and Design Works, LLC, Editorial offices: 2765 Truxtun Road, San Diego, CA 92106. The IDW logo is registered in the U.S. Patent and Trademark Office. Any similarities to persons living or dead are purely coincidental. With the exception of artwork used for review purposes, none of the contents of this publication may be reprinted without the permission of Idea and Design Works, LLC. IDW Publishing does not read or accept unsolicited submissions of ideas, stories, or artwork.

LA HISTORIA HASTA EL MOMENTO



**SONIC EL ERIZO**

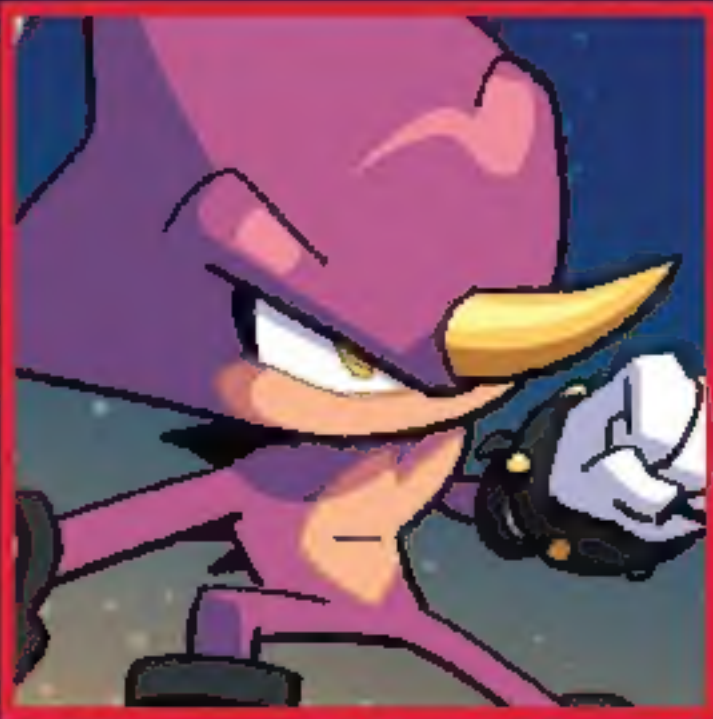
Legendario erizo azul.
La cosa viva mas rapida.

**MILES "TAILS" PROWER**

Compañero experto en tecnología.
Genio de alto vuelo.

**CREAM LA CONEJO**

Heroína gentil.
Aun en shock.

**ESPIO EL CAMALEÓN**

Ninja y último detective.
Agencia de Detectives Chaotix.

**WHISPER LA LOBO**

Francotiradora silenciosa.
Maestra del wispon variable.

**AMY ROSE**

Heroína del martillo.
Organizadora de la restauración.

**GEMERL**

Robot reformado.
Protector de Cream.

**ROUGE LA MURCIELAGO**

Espía cazatesoros.
Aliada de la Restauración.

**DR.EGGMAN**

Genio malvado.
Imperio Eggman.

**SILVER EL ERIZO**

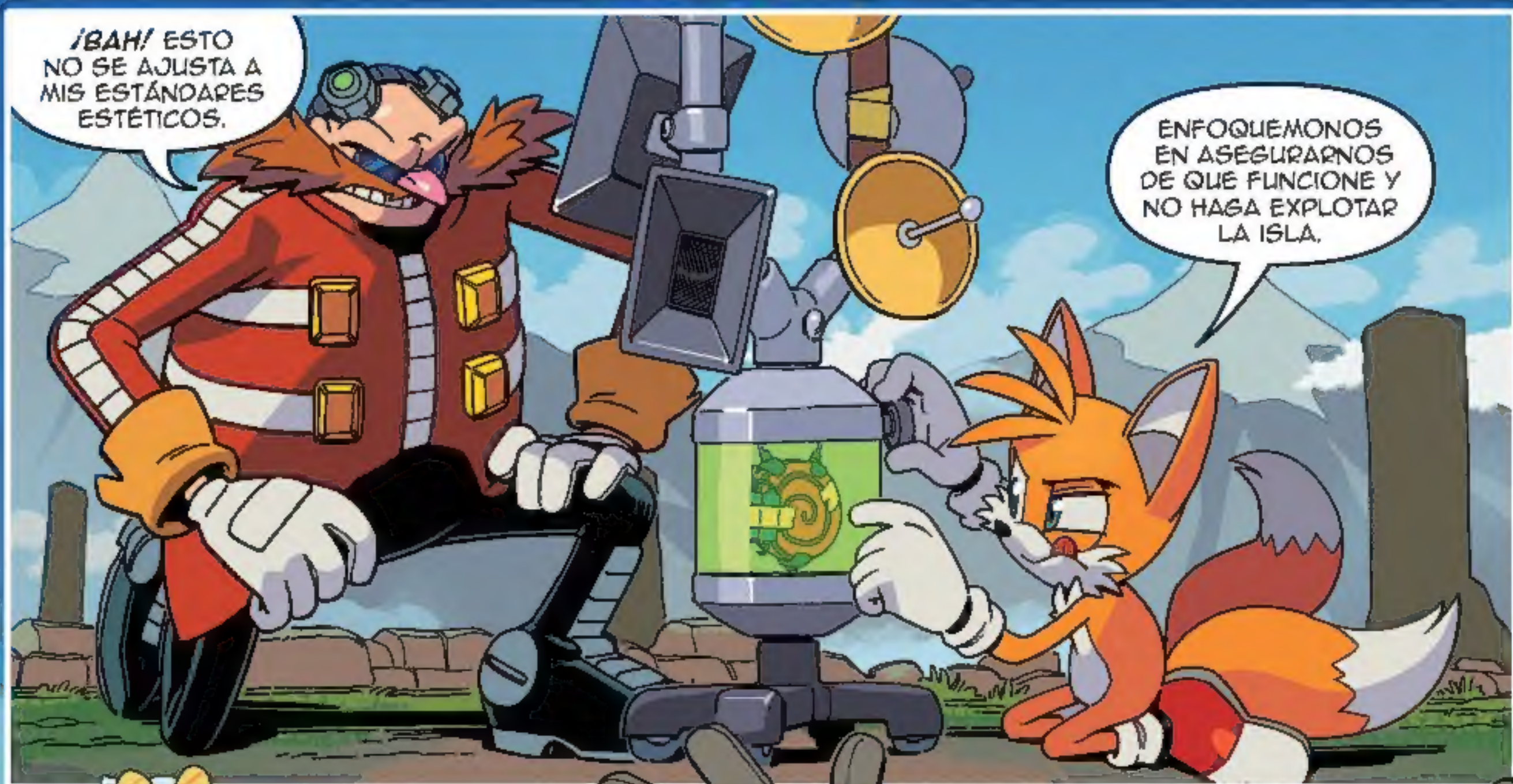
Joven Héroe Psíquico.
Amigo del Futuro.

**BABYLON ROGUES**

Ladrones Legendarios.
Mercenarios a Sueldo.

**MORTÍFEROS SEIS**

Adversarios de otro mundo.
Zavok, Zor, Zeena, Zazz y Maestro Zik.



¡BAH! ESTO
NO SE AJUSTA A
MIS ESTÁNDARES
ESTÉTICOS.

ENFOQUEMONOS
EN ASEGURARNOS
DE QUE FUNCIONE Y
NO HAGA EXPLOTAR
LA ISLA.



¡EUREKA!
¡TENEMOS UN
GENERADOR DE
MULTI-PORTALES
FUNCIONAL!

ESPERA,
"¿EXPLOTAR?"
¡ESA ERA UNA
POSIBILIDAD!

ANGEL ISLAND--
EL ÚLTIMO REFUGIO
A SALVO DEL VIRUS
DE METAL.







SILVER Y
WHISPER, LES
TOCA ZOR. ÉL ES...
RARO. SERÁ
MEJOR QUE
LE ENFRENTEN
A DISTANCIA.



COPIADO.

¡LUCHARÉ
JUNTO
AL ÁNGEL
GUARDIÁN DE
NUEVO!



ZEENA SE
APRECIA DEMASIADO,
VA A SUBESTIMAR
A QUIEN QUIERA
QUE SE ENFRENTA
A ELLA.

GEMERL... ES
ARRIESGADO,
PERO USA ESO
A TU FAVOR.



ENTENDIDO.

¿Y QUÉ
HAY DE MÍ?
¡TAMBIÉN QUIERO
AYUDAR!



ES MUY
PELIGROSO.

¡PERO---

YA PROBASTE
SER MUY VALIENTE.
NO QUIERO NI
PUEDO PERDERTE
TAMBIÉN.



ESO DEJA A LOS BABYLON ROUGES CON ZIK. PUEDE SER PEQUEÑO Y ANCIANO, PERO ES MÁS ASTUTO QUE EL RESTO DE LOS MORTÍFEROS SEIS JUNTOS.



OH, POR FAVOR. PODEMOS ENCARGARNOS DEL ABUELO SIN PROBLEMAS.

¡SI! NO TENGO MIEDO DE GOLPEAR A UN VIEJO!



CUANTA CLASE.

ROUGE TENDRÁ QUE ENCARGARSE DE ROBARLE A ZAVOK LAS ÚLTIMAS DOS EMERALDOS Y HUIR DE LA NAVE FACIAL.

UNA VEZ QUE TODOS REGRESEN, SONIC USARÁ LAS EMERALDOS PARA TRANSFORMARSE EN SUPER SONIC Y UTILIZAR EL VÓRTICE TOPAZ PARA ELIMINAR EL VIRUS DE METAL.



A MENOS QUE CAIGAS ANTE LA INFECCIÓN PRIMERO.

NO TE ILUSIONES, TU VIDA TAMBIÉN ESTÁ EN PELIGRO.

CORRECTO. POR LO TANTO---/TAILS! ¡NECESITAMOS CONSTRUIR UNA CAMINADORA PARA SONIC!

MI VELOCIDAD CONTIENE LA INFECCIÓN MEJOR QUE EL MOVIMIENTO.

LA VELOCIDAD YA NO ESTÁ FUNCIONANDO. ¡Y NO ME ARRIESGARÉ A QUE TE DESMAYES EN ALGÚN LUGAR DE LA ISLA Y TE DESPIERTES SIENDO UN ZOMBOT!





Y ASÍ...

YA ESTAMOS LISTOS AQUÍ. ¿CÓMO VAN LAS COSAS EN LA NAVE FACIAL?



ZAVOK HA ESTADO HACIENDO MUCHAS PREGUNTAS E INTENTA AVERIGUAR A DÓNDE ESCAPÓ EGGMAN. SI VAMOS A HACER ALGO, TIENE QUE SER PRONTO.



¿ESTOS SON TODOS?

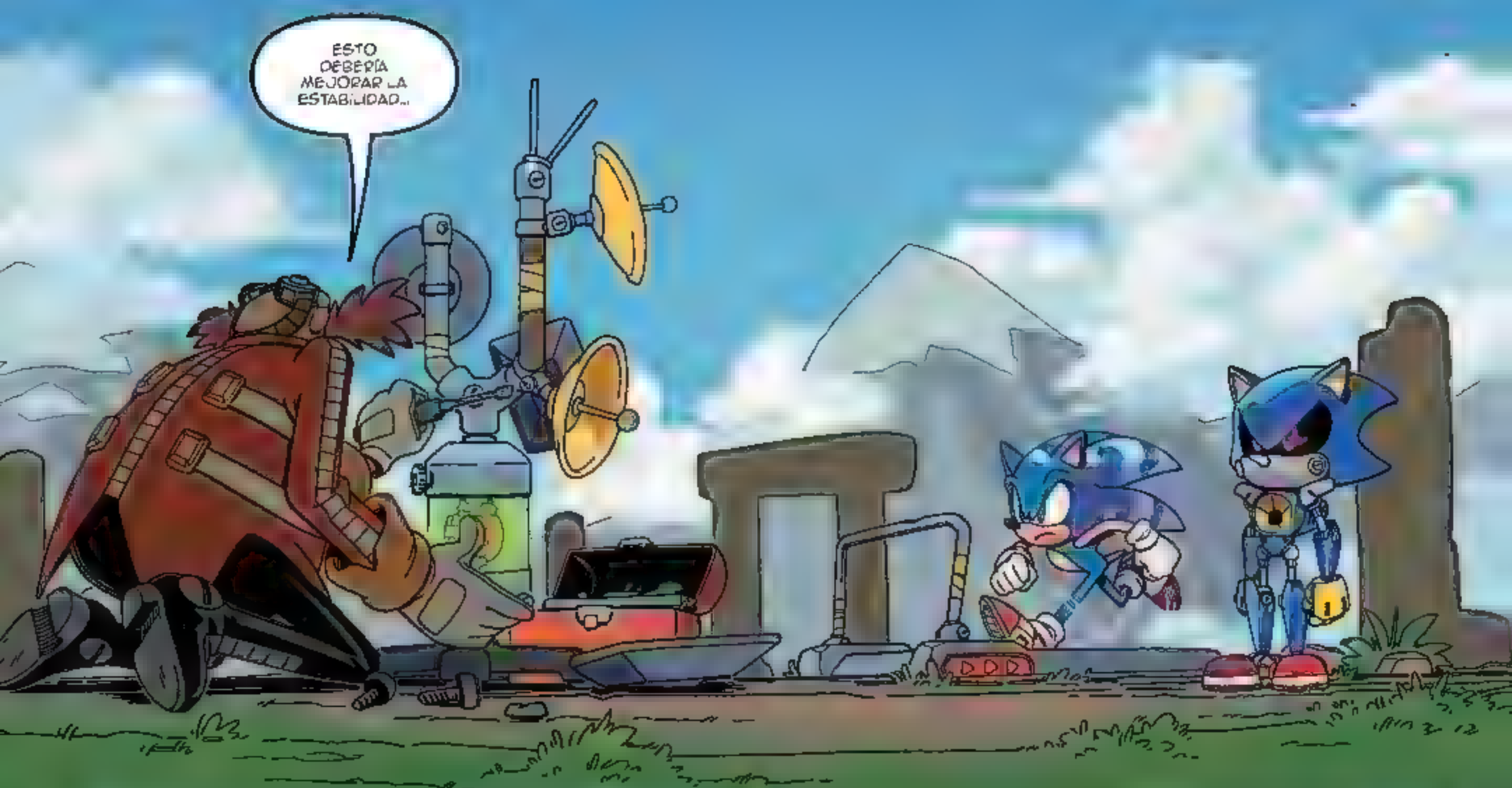
ES UN MILAGRO QUE SALVARÁMOS TANTOS. HAY MUCHOS MÁS EN EL MUNDO AHÍ ABAJO...



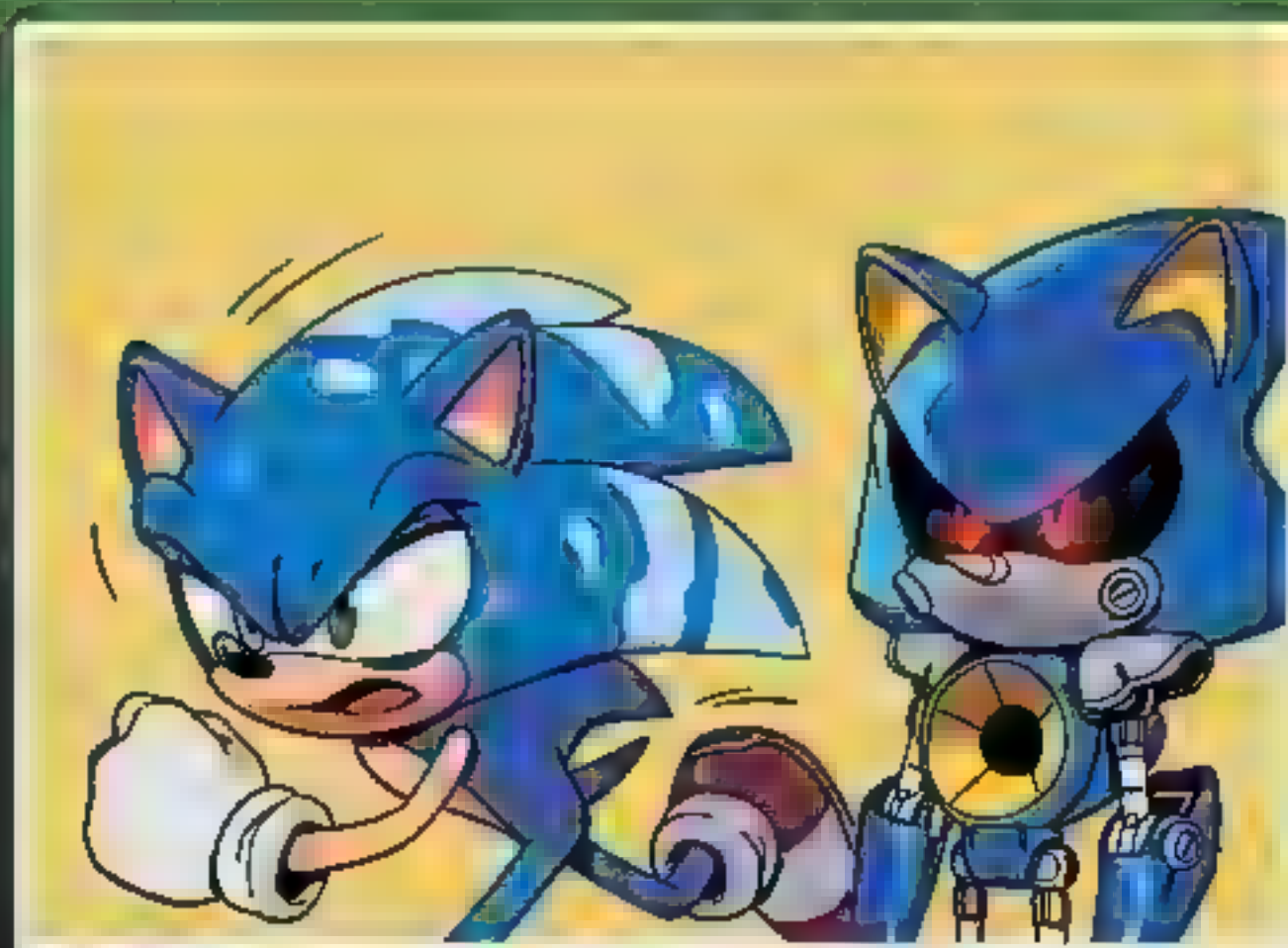
...PERO LOS MORTÍFEROS SEIS LOS ESTÁN CAZANDO MIENTRAS HABLAMOS. SI FALLAMOS...

NO LO HARÁS.

PERO... SI PASA LO PEOR, PROTEGERÉ A LOS SOBREVIVIENTES. TIENES MI PALABRA.



ESTO
DEBERÍA
MEJORAR LA
ESTABILIDAD...



¿SABES? DE CIERTA FORMA,
EGGMAN NO TUVO FORMA
DE QUEDARSE REFORMADO,
STARLINE LO PUSO DE NUEVO
EN ESE CAMINO.

PERO
TÚ...



...TÚ **TENÍAS**
QUE VOLVER
A ÉL, ¿NO?



NO PODIAS SER
COMO GEMERL U
OMEGA, TÚ
TENÍAS QUE SER
UN CRETINO
INSISTENTE.



¡OH-JO-JO! ¿CENSERIO PENSASTE QUE NEUTRALIZAR A METAL SONIC LO HARÍA UNA AMENAZA MENOR?

BUENO...
SÍ, YA NO TENÍA NADA POR LO QUE PELEAR, NI CÓMO PELEAR.



PUEDES HABER NEUTRALIZADO SU HARDWARE, ¡PERO SU SOFTWARE REQUIERE PELEA Y CONQUISTA!

Y DESDE ALLÍ, ¡SU DESEO SERÍA VOLVER A SER PELIGROSO!



AUNQUE NO CREÍMOS QUE ALGUIEN PUEDIERA RESTAURARLO

¡Y TENÍAN RAZÓN!

PERO NO SABÍAS SOBRE STARLINE. NO SABÍAS SOBRE MI GLORIOSO RETORNO.

¡Y MIRÁ DÓNDE ESTÁS AHORA!



SI... ESTABAS VIVIENDO FELIZ Y EN PAZ COMO EL SR. TINKER. BRINDANDO FELICIDAD A OTROS.

¿QUE DESPERDICIO, VERDAD?



¿CUÁNDO DEJARÁS IR ESOP?!

NO HASTA QUE LO ENTIENDAS, DOC.

NO SEAS
TAN ARROGANTE.
DESPUÉS DE TODO,
TÚ ME AYUDASTE
A ESPARCIR EL VIRUS
DE METAL.



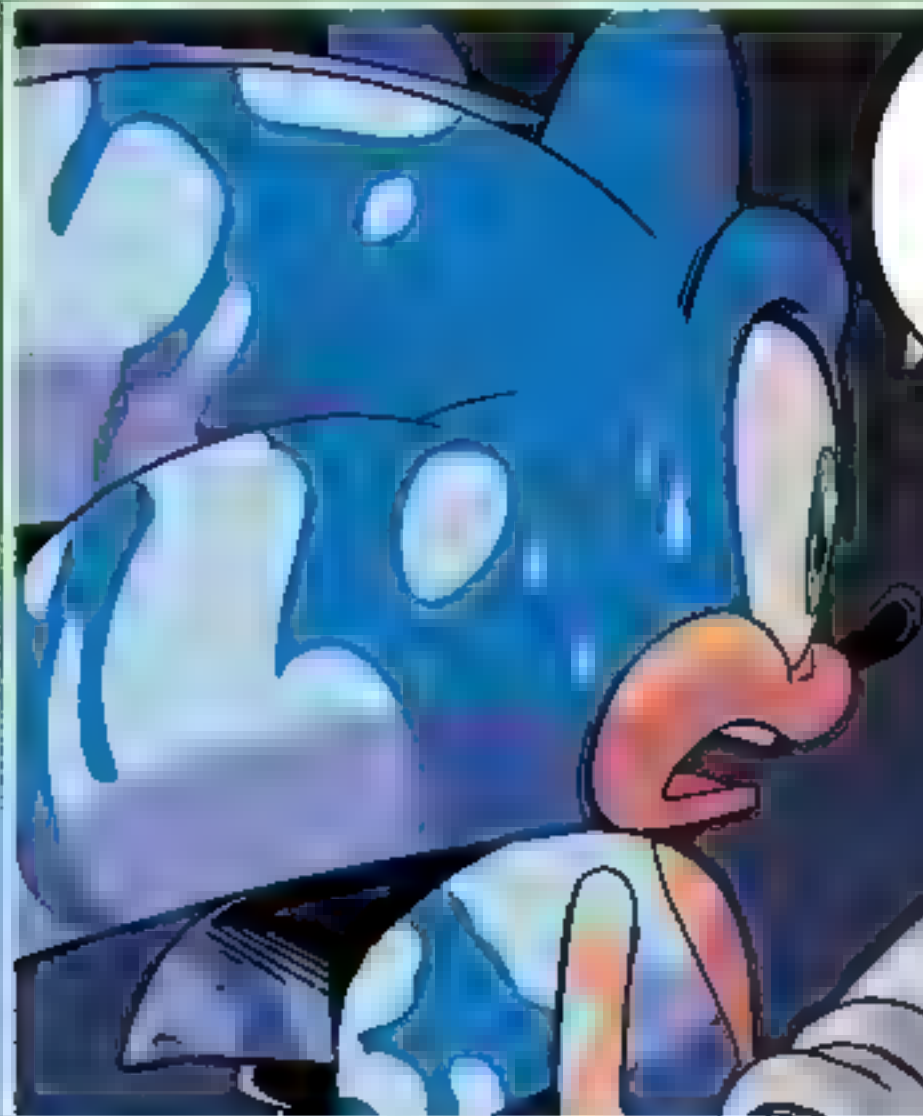
YO NO ERA EL
QUE TIRABA GALONES
DE ESA COSA SOBRE
LA GENTE.



NO, PERO TÚ
PELEASTE CONTRA LA
INFECCIÓN POR UN TIEMPO.
¿CUÁNTO HA MUTADO
A RAÍZ DE ESOS
INTENTOS FALLIDOS
DE CORRER HASTA
CURARTE?

¿CUÁNTO
LO ESPARCISTE
AL GOLPEAR
OTROS
ZOMBOTS?

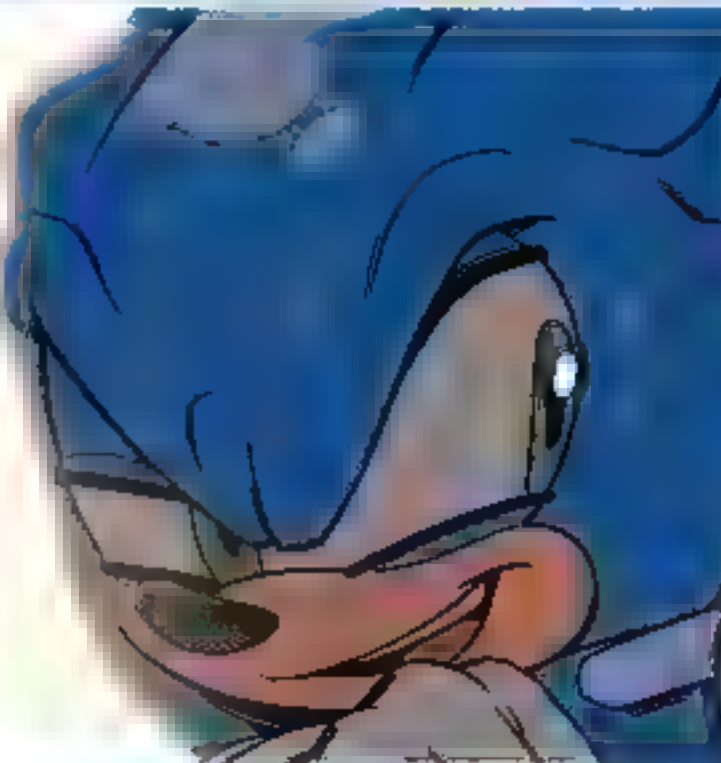
¿CUÁNTOS
KILÓMETROS
DE CÉSPED
INFECTADO CRUZASTE,
O TAL VEZ,
CAUSASTE?



OH, YA ENTIENDO.
INTENTAS METERTE
EN MI CABEZA.
¡NO VA A FUNCIONAR,
CARAHUEVO!

¿NO? YA TE
INFECTÉ CON ESE
PEQUEÑO GERME
DE DUDA, E INCLUSO
CUANDO TODO TERMINE,
NO PODRÁS QUITÁRTELO.

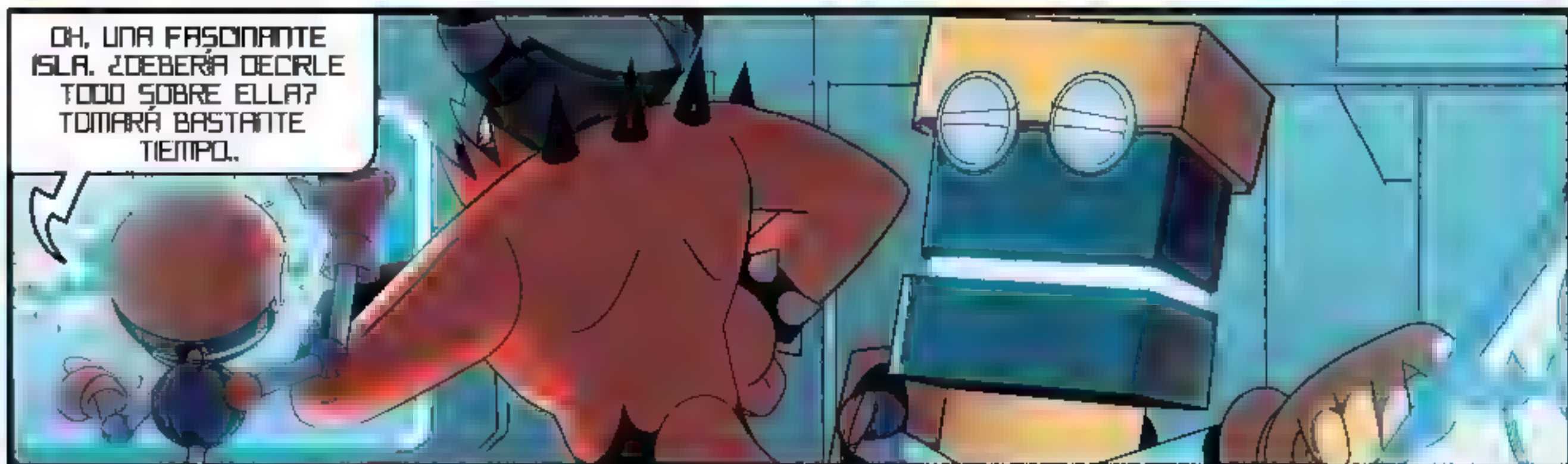
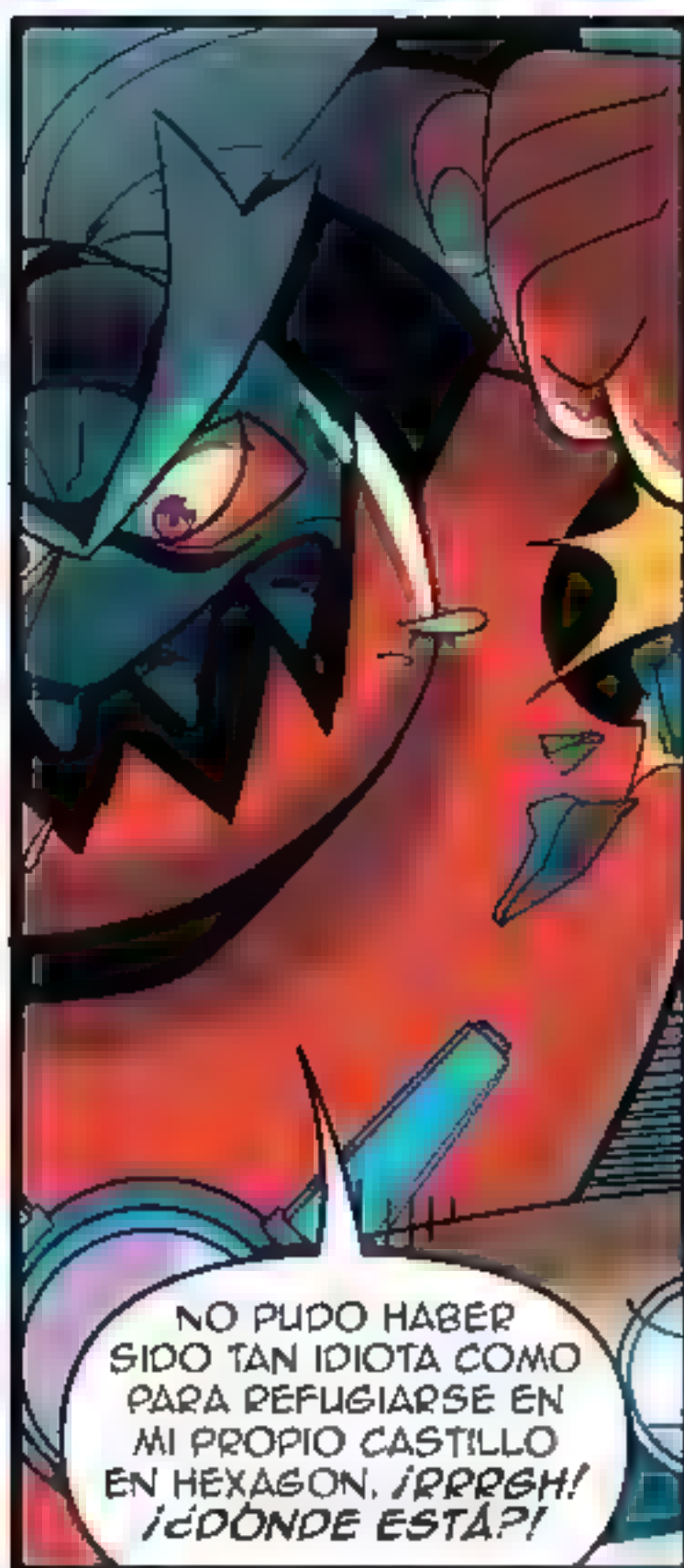
ES MI
REGALO DE
DESPEDIDA PARA
TÍ, ROEDOR.

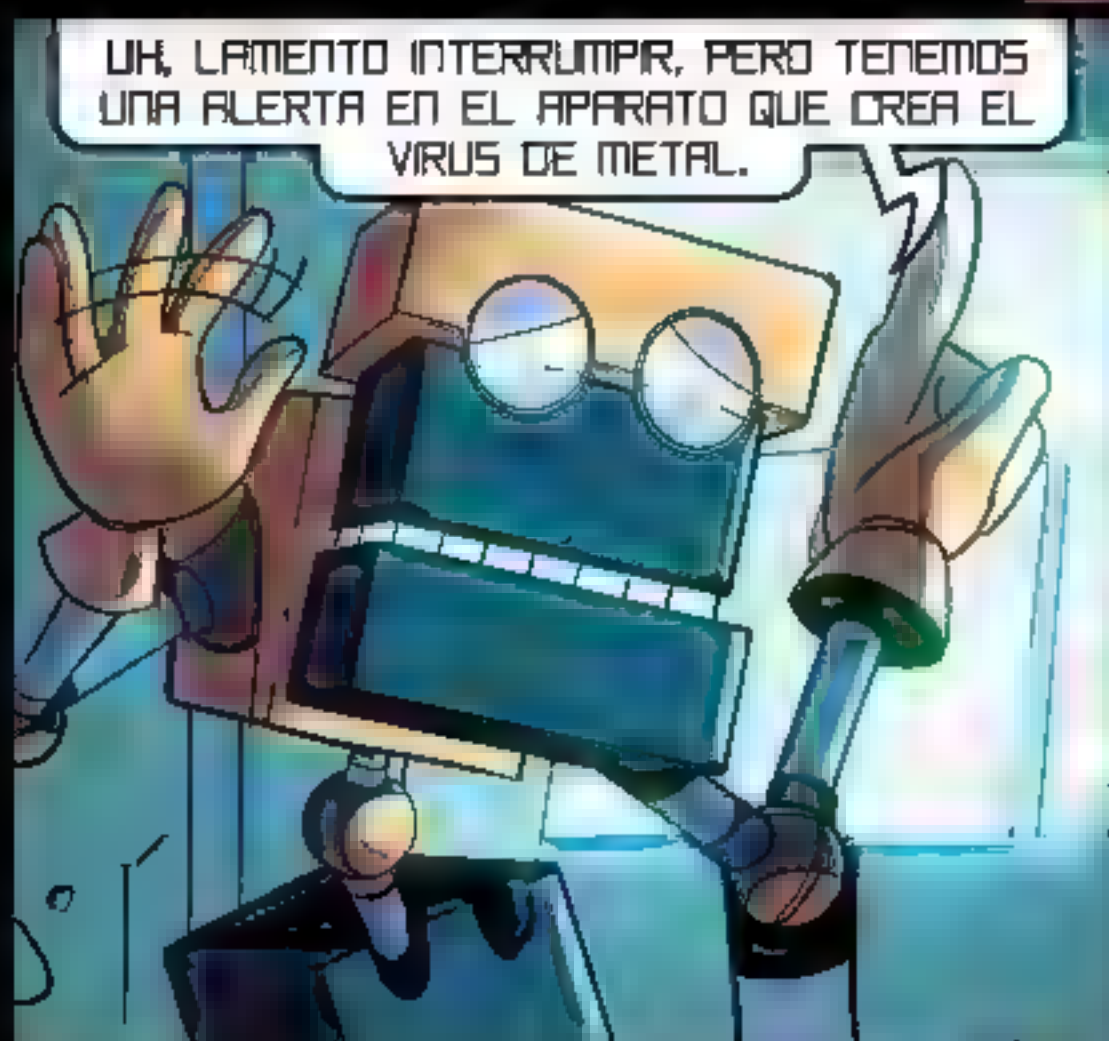


¡VOLVEREMOS
A SER ENEMIGOS
CUANDO ESTA
TREGUA SE
TERMINE!

¡OH, NUNCA
DEJAMOS DE SERLO!
AYUDARLES ES
CONVENIENTE PARA MÍ.
ESO ES TODO.







UH, LAMENTO INTERRUPTIR, PERO TENEMOS UNA ALERTA EN EL APARATO QUE CREA EL VIRUS DE METAL.



¡SI SONIC ESTÁ SABOTEANDO MIS PLANES LO PARTIRÉ A LA MITAD!



¡LOW! ¡TRABAJAS RÁPIDO!

HAY QUE HACERLO CUANDO NO HAY TIEMPO. ENVÍALE A AMY LAS ÚLTIMAS COORDENADAS DE LOS MORTÍFEROS SEIS. DILE QUE TENEMOS QUE ATACAR AHORA.

ENSEGUÍA. ¿CÓMO OBTENDRÁS LA EMERALD DE ZAVOK?



SIGO CONSIDERANDO OPCIONES. POR AHORA SIGAN EL JUEGO.

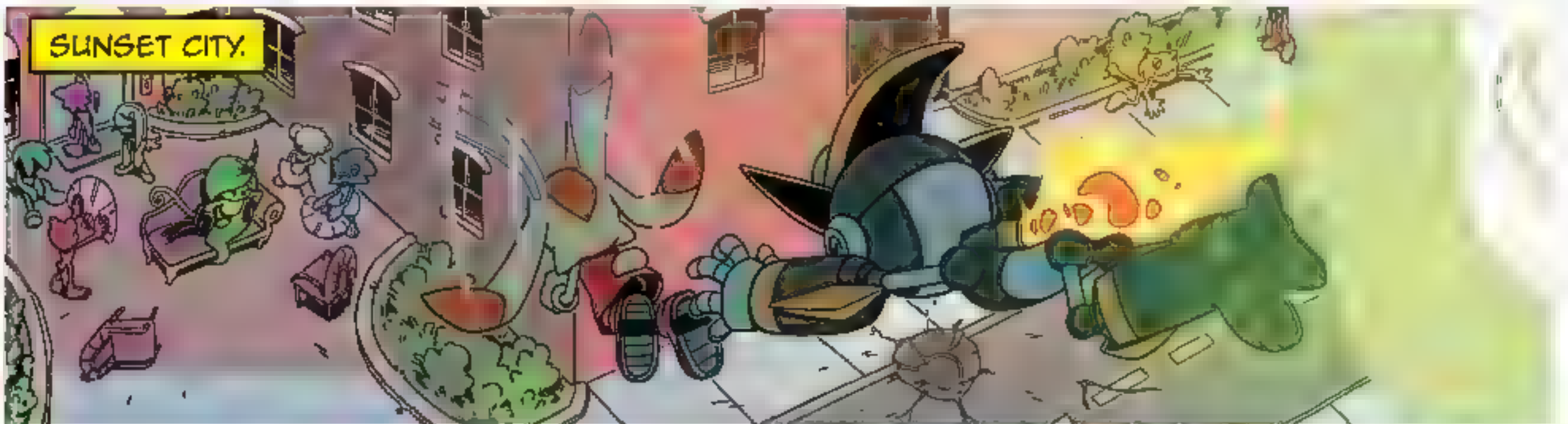


ADIÓS, CREAM.
VOL VERÉ
PRONTO.

NO ES
UN ADIOS,
GEMERL...



¡...PORQUE
TAMBIÉN IRÉ!



"¿NOS?" TE
VES MUY SOLA,
NINITA.

VISTA VIEW.



UH...
=AHEM=...
OYE, ZOMOM.
CUANTO TIEMPO
SIN VERNOS.

OHM
NOM NOM
NOM

¿HUH?
OH. ERES
EL AMIGO DE
SONIC CON
LAS COLAS
RARAS.



SÍ, CLARO.
ESCUCHA, ZAVOK
NOS ENVIÓ A
BUSCARTE

¿LO
HIZO?

¡EXACTO!
NECESITA LA
CHAOS EMERALD
DE VUELTA. SI NOS
LA DAS, SE LA
LLEVAREMOS.



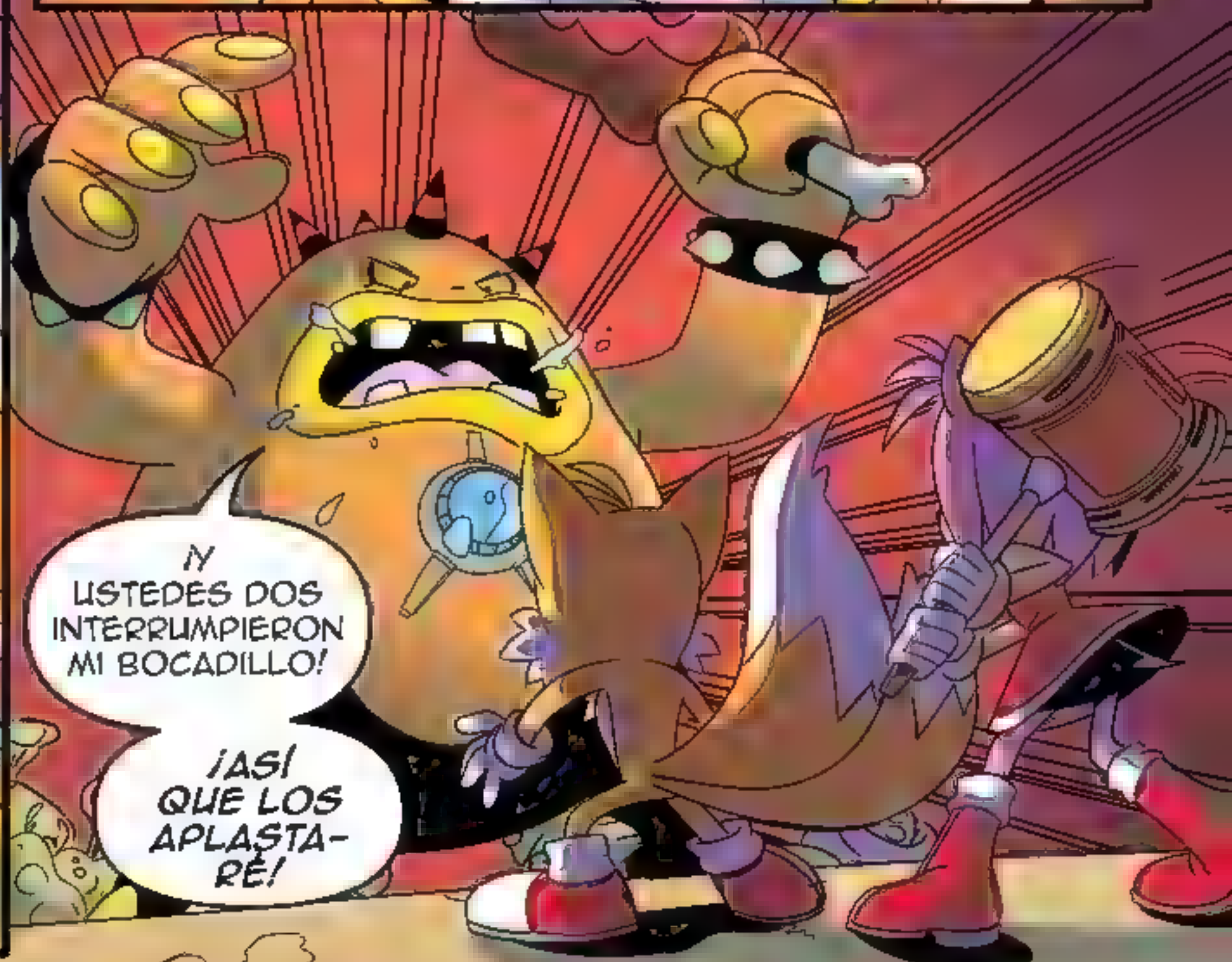
¡NO! TENGO
ZOMBOTS
QUE ME
TRAEN COMIDA
DE TODOS
LADOS!

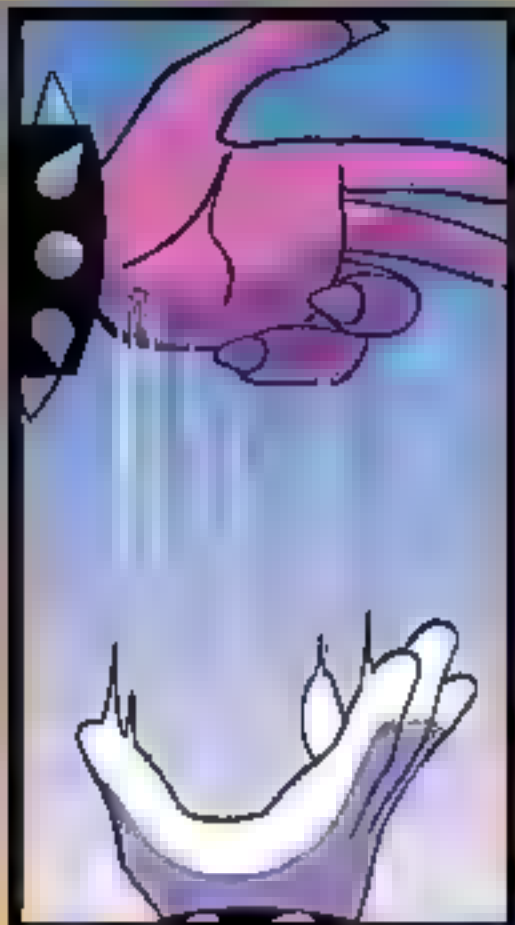
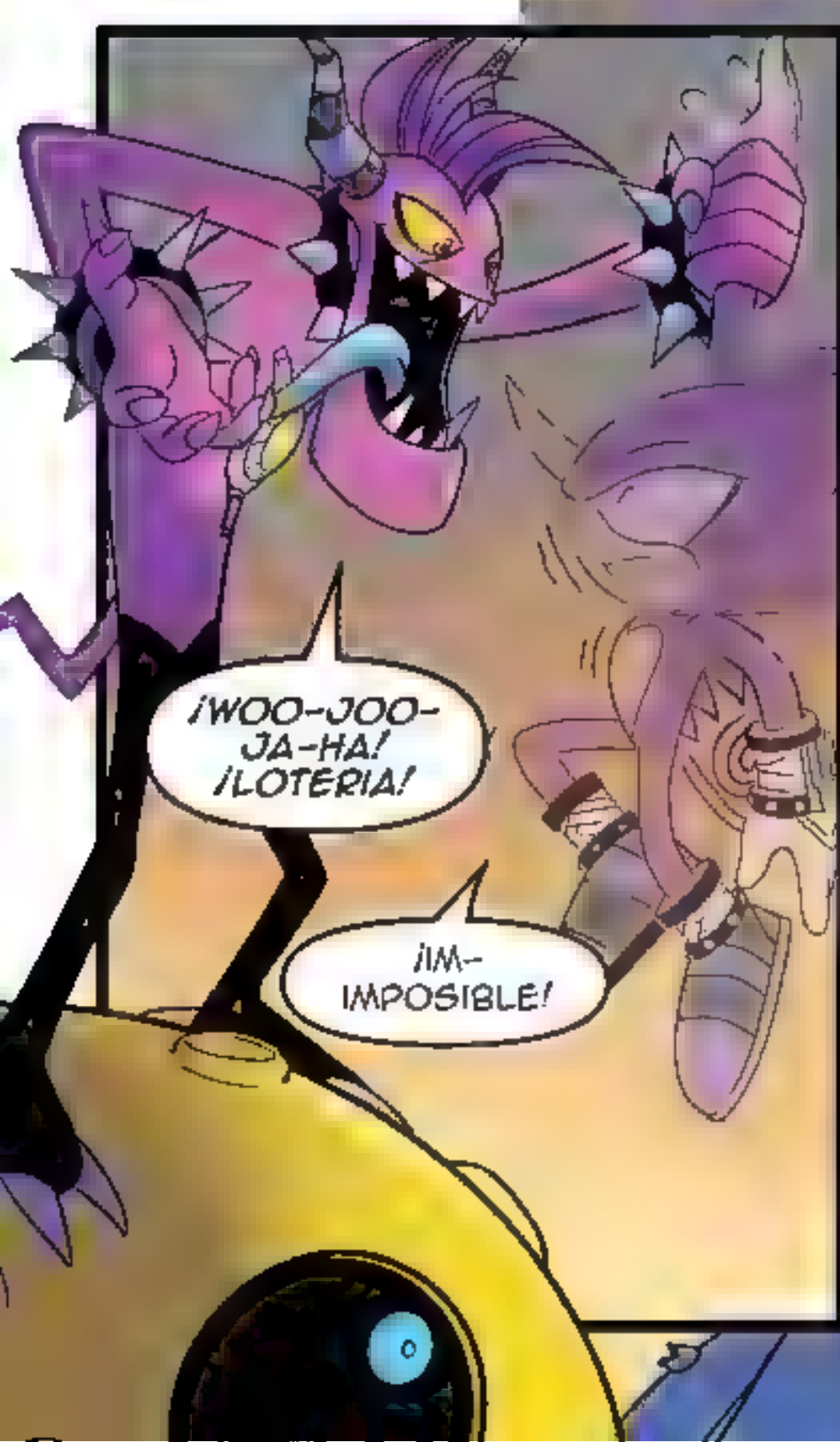
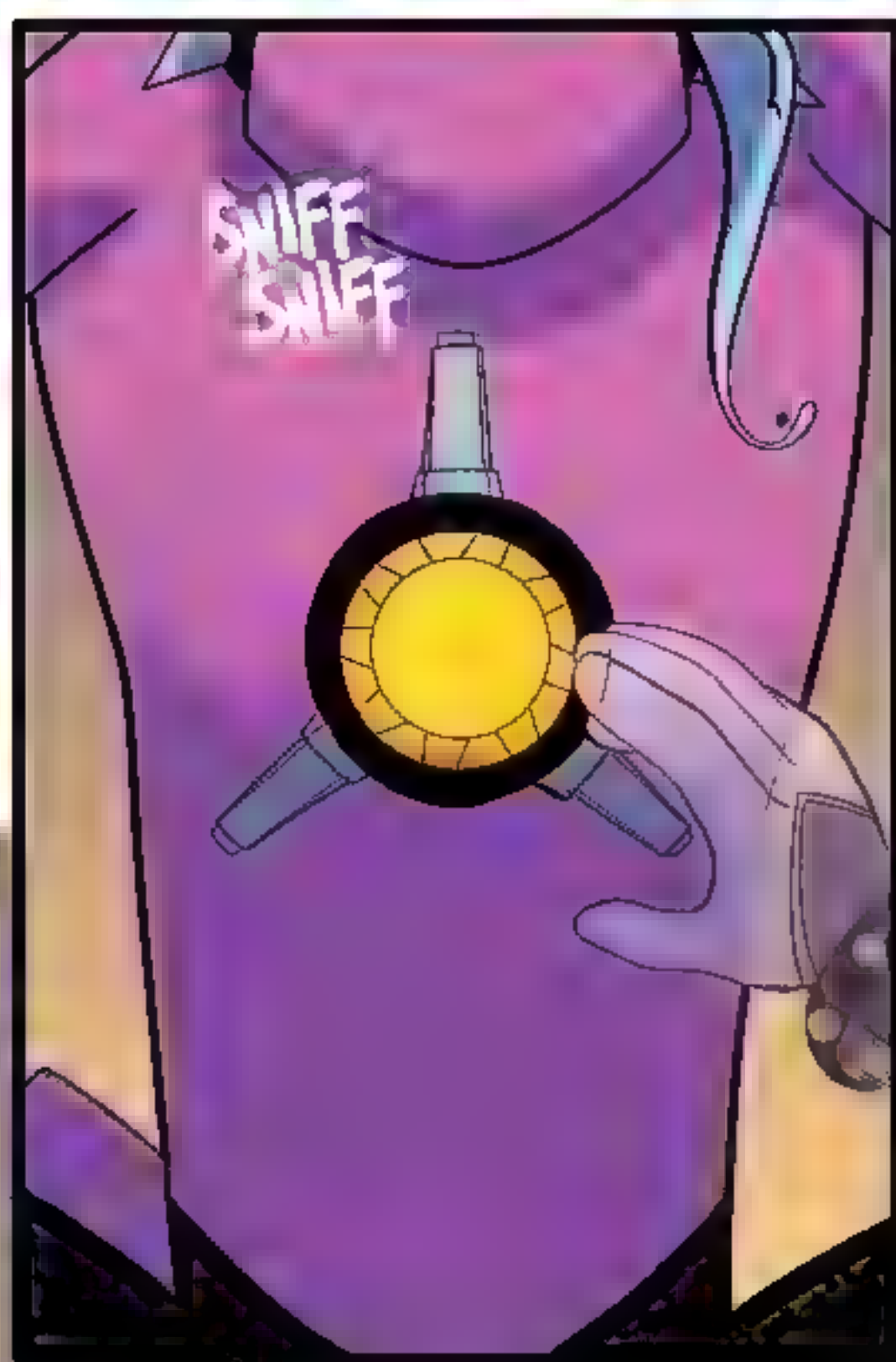
¡NI
SIQUIERA
TENDRÁS QUE
DEJAR DE
COMER!



Y
USTEDES DOS
INTERRUMPieron
MI BOCADILLO!

¡ASÍ
QUE LOS
APLASTA-
RÉ!





ORCHARDVILLE.

¿LO VES?

SÍ, NO HAY
TIRO CERTERO
¿PUEDES TOMAR
LA EMERALD
DESDE AQUÍ?

NO PUEDO
SER TAN
PRECISO...

...PERO PUEDO
SER DIRECTO!
¡CUBREME!

ENTENDIDO.

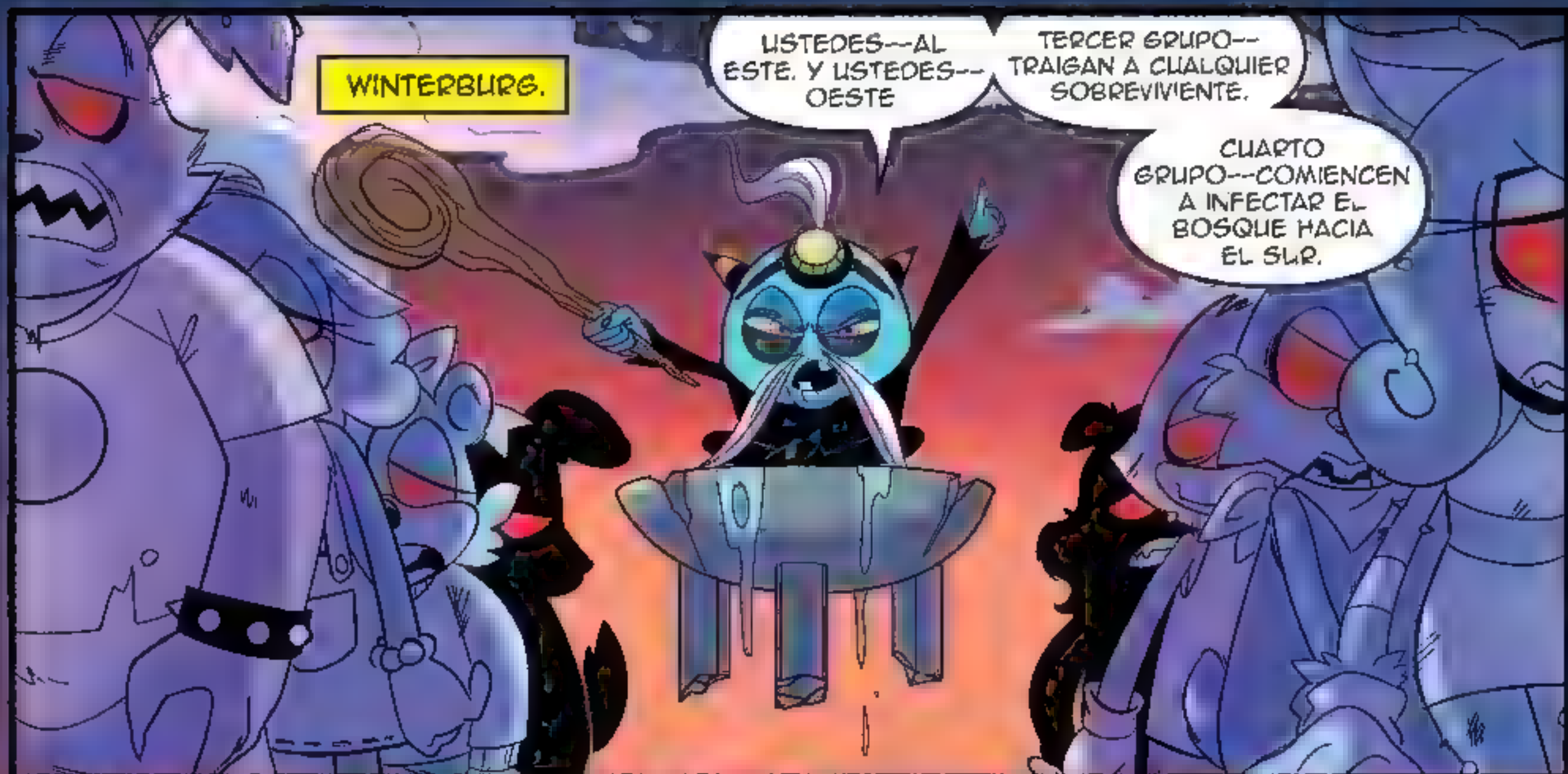
¡ESCUCHA!
¡VENGO DE UN
FUTURO ARRUINADO
POR LAS AMBICIONES
EGOÍSTAS TUYAS Y
DE TU MANADA!

¡ENTREGA LA
CHAOS EMERALD,
O TE HARÉ
PAGAR POR EL
FUTURO HOY!

¿CUÁNTO TIEMPO HAS
PRACTICADO ESA LÍNEA,
NINO?

¿Y QUÉ SI LO
QUE HAGO LLEVA
A UN FUTURO DE
MISERIA Y
DESTRUCCIÓN?

ES TODO
LO QUE
SIEMPRE
DESEE.





¡AYAY! ¡ESTOS
JÓVENES TIENE
UNAS TABLAS DE AIRE
IMPRESIONANTES!



CREO QUE
TOMARÉ UNA
PARA MÍ.



¡BAJATE DE
MI EXTREME
GEAR!

UH...
J-JEFE...



¿QUÉ
SUCEDE,
ABUELO?

CASISTADO
DE PELEAR
TUS PROPIAS
BATALLAS?

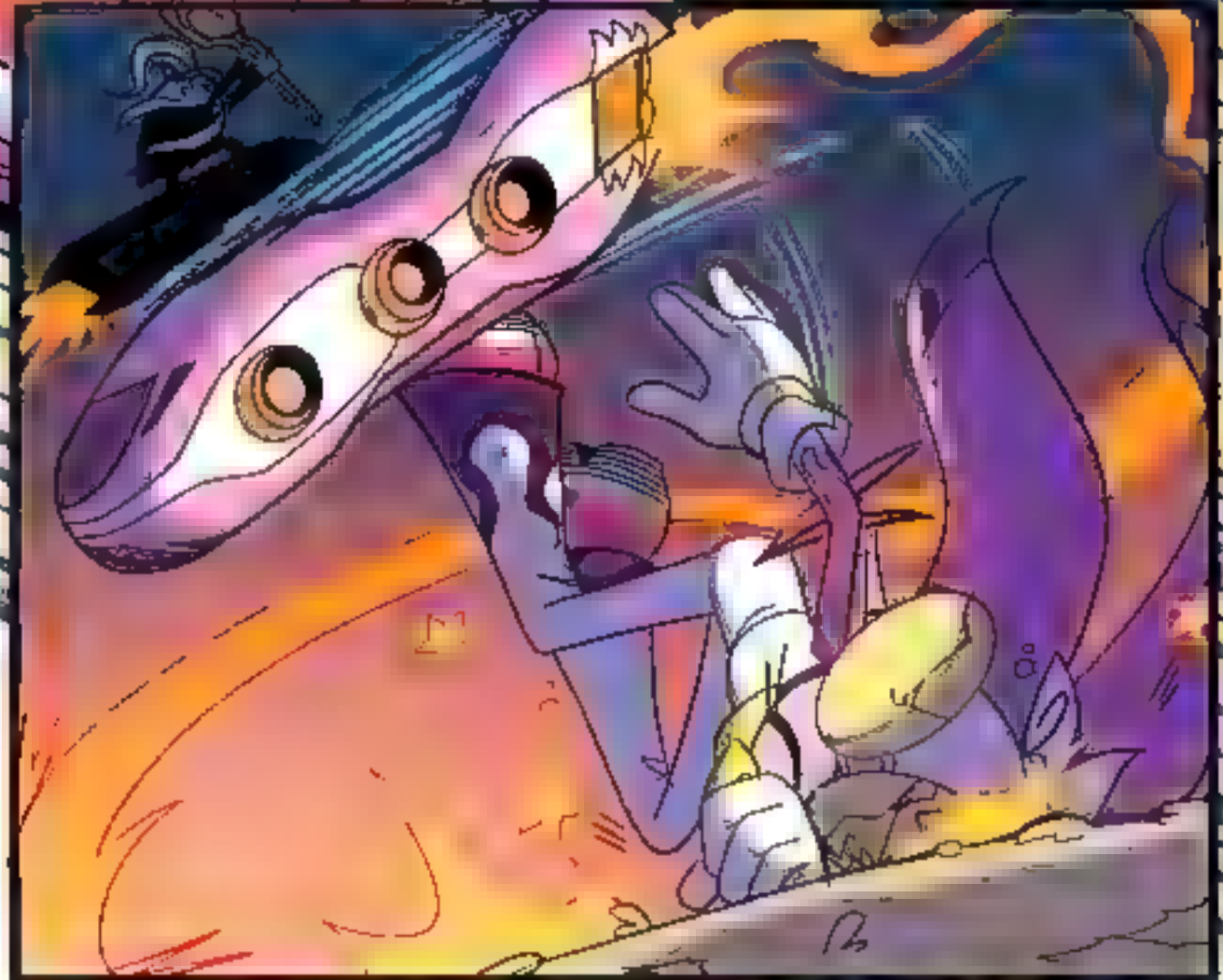
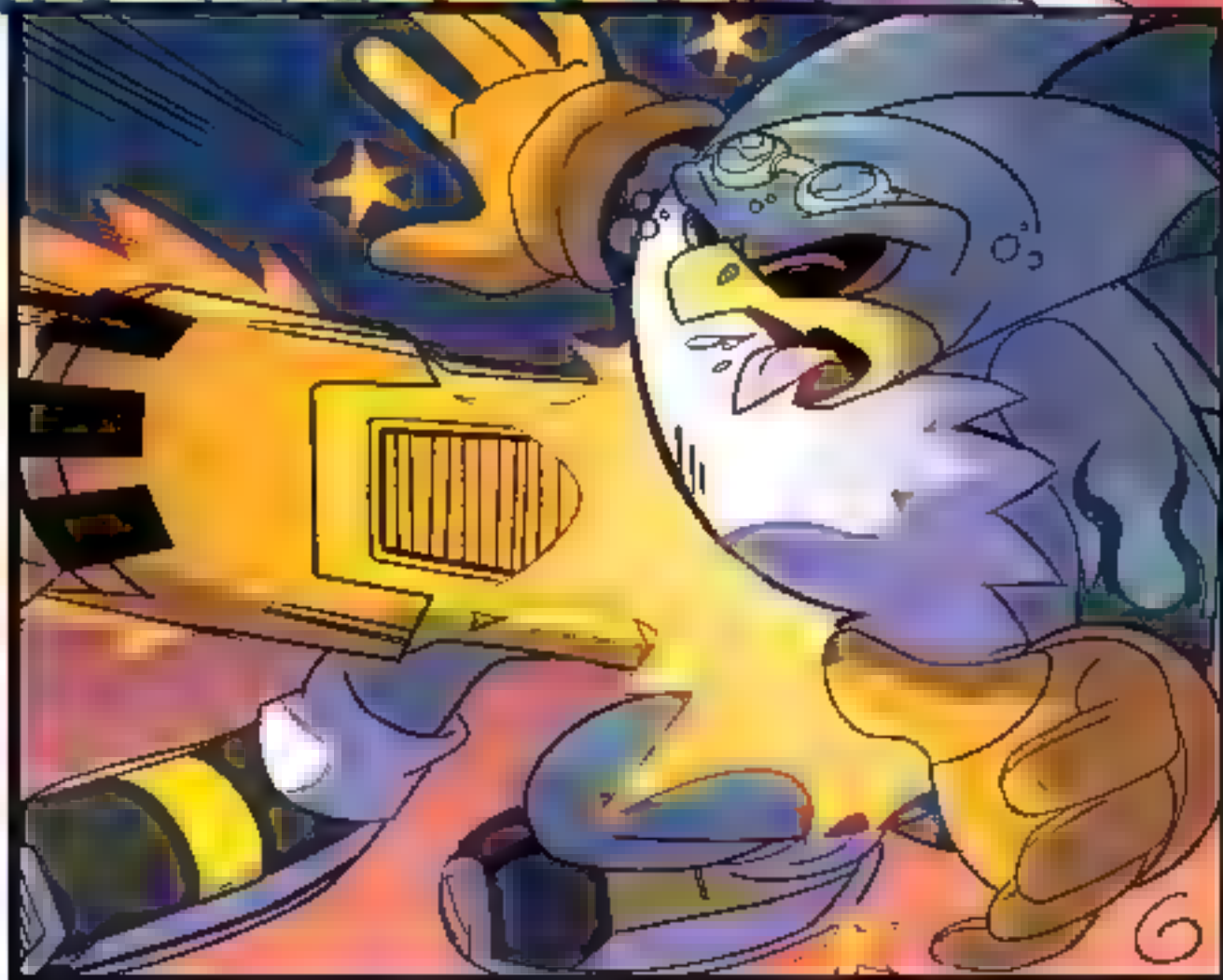
ME RETIRÉ DEL
CAMPO DE
BATALLA HACE
TIEMPO.

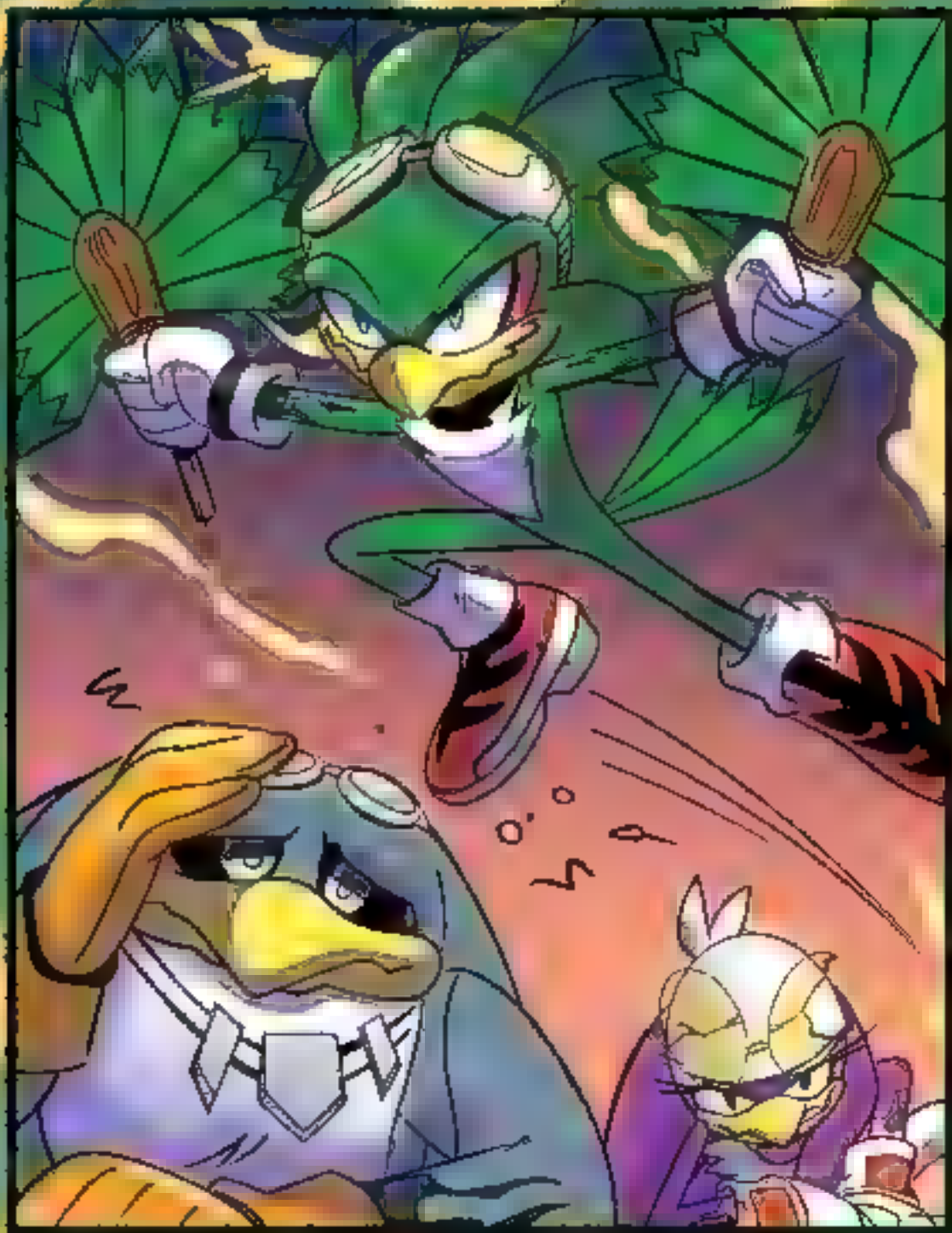


PERO
SUPONGO QUE
USTEDES, NIÑOS,
PODRÍAN NECESITAR UNA
LECCIÓN DE DISCIPLINA
Y HUMILDAD.

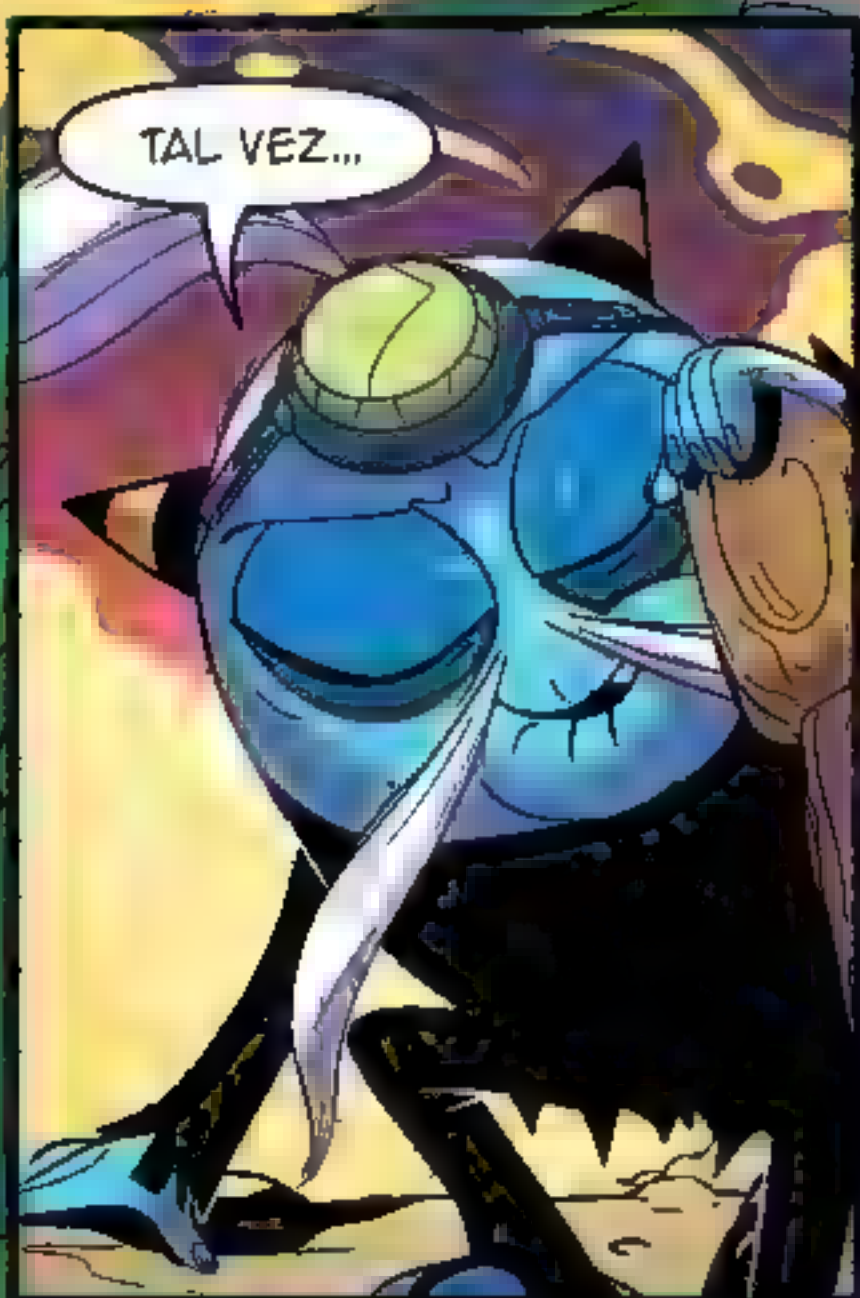


¡...A
ÉL!





MUY BUENOS
MOVIMIENTOS--
¡PARA UNA PASA!
¡RÍNDETE! ¡YA TE
DERROTÉ!

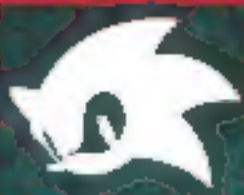


TAL VEZ...



...PERO
TENGO A TUS
AMIGOS!

PROXIMAMENTE:
¡LA LUCHA DE
SUS VIDAS!



PRÓXIMO MES



LAMAR WELLS + *Pen*



ARTE DE **EVAN STANLEY**



ARTE DE AARON HAMMERSTROM & REGGIE GRAHAM



ARTE DE NATHALIE FOURDRAINE